

Songtext: Jerusalem

Jerusalem

Lichijoth bejachat beshalom
Shalom im Jerushalajim
Lichijoth bejachtet beshalom bair
Shalom al-ha'olam

5 *[Lebt zusammen in Frieden
Friede mit Jerusalem
Lebt zusammen in Frieden in der Stadt
Friede auf der ganzen Welt]*

Es stehen zwei Häuser auf dem Berge Zion
10 Sie nennen sich Hamigdash un Al-Aqsa
Und dort im Tal entspringt die Quelle Gihon (Ain Umm al-Daraj)
Und sie spendet beiden Häusern Wasser

Doch sie schänden und sie plündern und sie beten dann
Die an der Westwand, die gen Ost gewandt, nur
15 Wie kann nach was, das Gott gehört ein Mensch verlangen
Ein Mensch verlangen

Je-Jerusalem, 'ir shalom
Je-mein Jerusalem, baldat al-shalim
Al-hamdu-lilah, Halleluja

20 *[Jerusalem, Stadt des Friedens
Mein Jerusalem, Ballade über Frieden
(Arabisch) Gelobt sei Gott, Lobt Jahwe]*

Viele Pilger kamen zum Berge Moria
Die einen preisen ihn Haram esh-sharif
25 Die Anderen kamen von weit in der Aliya
Gemeinsam waren sie ins Gebet vertieft

Doch sie wollten ihn nicht teilen, und sie teilten die Stadt
Die an der Westwand die gen Ost gewandt, nur
Sie zerstören Gotteswerk durch Menschenhand
30 Menschenhand

Je-Jerusalem, baldat al-shalim,
al-shalim, al-shalim, al-shalim
Je-mein Jerusalem, yakirati

*[Jerusalem, Stadt des Friedens,
35 des Friedens, des Friedens, des Friedens
Mein Jerusalem, meine Liebe]*

Lichijoth bejachat beshalom
Shalom in Jerushalaijm
Lichijoth bejachtat beshalom bair
40 Shalom al-ha'olam

*[Lebt zusammen in Frieden
Friede mit Jerusalem
Lebt zusammen in Frieden in der Stadt
Friede auf der ganzen Welt]*

45 Je-Jerusalem, baldat al-shalim
Je-mein Jerusalem
Halleluja, Al-hamdu-lilah

*[Jerusalem, Stadt des Friedens
Mein Jerusalem, Ballade über Frieden
50 Lobt Jahwe, (Arabisch) Gelobt sei Gott]*

Salaamu 'Alaykum Palästina
Shalom aleichem, shalom aleichem
Shalom aleichem Israel
Tabur ha'olam
55 'Ir shalom, Jerusalem

*[(Arabisch) Friede sei mit dir, Palästina,
Friede sei mit euch, Friede sei mit euch
Friede sei mit euch Israel
Stadt der Zukunft
60 Stadt des Friedens, Jerusalem]*

Max Herre: Jerusalem. Album: Max Herre, Label: Four Music, 2004